放射性物質牌照編號:

Radioactive Substances Licence No.: 00000-0000-ZS-0000

輻射條例 (第303章)

# **RADIATION ORDINANCE (CAP 303)**

申請續領放射性物質牌照

### Application for Renewal of Radioactive Substances Licence

請參閱夾附的「申請須知」後,填寫本表格適用部分。

Please refer to the attached "Notes for Applicant" and complete the appropriate sections.

請在適當地方加上☑ Please tick ☑ as appropriate

(請填寫A1部或A2部)

#### A. 申請人資料Particulars of the applicant (Fill in either Part A1 or Part A2) 以個人名義申請牌照,請填寫A1段;以公司名義申請牌照,請填寫A2段。 Licence application in the name of a person, please complete Section A1; licence application in the name of a company, please complete Section A2. Α1 稱謂Title 醫生Dr 博士Dr ✓ 先生Mr 小姐Miss 女士Mrs 女士Ms 姓名Name Tai Man 姓Surname 名Given name 身分證/證明文件編號 Identity Card / Document No. 電郵E-Mail 123@abc.com.hk 或 or A2 公司名稱Name of company ABC 公司ABC Company Limited 商業登記編號 Business Registration No. 30098765-000-01-02-8 博士Dr 先生Mr 女士Mrs 女士Ms 小姐Miss 與此申請有關的獲授權人士姓名 Name of authorized person in relation to this application 定榮 Ting Wing **姓Surname** 名Given name 身分證/證明文件編號 Identity Card / Document No. 電郵E-Mail 123@ghi.com.hk Please provide your email address when applying for licence renewal to receive information relating to the licensing matters. If you do not provide the email address above, your email address provided (if any) during last application will be removed. If the Authorized Person have an activated electronic account in our Electronic Radiation Licensing and Services System (ERLS), you are required to provide an email address of Authorized Person to maintain the account. Otherwise, the electronic account without email address provided will be ceased. 請在申請續領牌照時提供你的電郵地址以接收有關牌照事宜的信息。如果你未在以上位置提供電郵地址,則你於上次申請時提 供的電郵地址(如果有)將會被移除。 如果獲授權人士在我們的電子輻射牌照及服務系統(ERLS)中持有已啟動的電子帳戶,則需提供獲授權人士的電郵地址以保留該 帳戶。否則,沒有提供電郵地址的電子帳戶將被終止。 填寫資料 Information 通訊地址Correspondence address: 稱謂Title 醫生Dr 博士Dr ✓ 女士Mrs 小姐Miss 女十Ms 聯絡人姓名Name of Contact Person: 姓Surname 名Given name 填寫資料 Information 填寫資料 Information 電話號碼Tel No.: 手機號碼Mobile No.: 電郵E-Mail: 傳真號碼Fax No.: 填寫資料 Information 123@def.com.hk 使用/貯存放射性物質的樓字Premises at which the radioactive substance is to be used / stored 地址保持不變。(請填寫C部) There is no change of address. (Please go to Section C) 更改地址。(需作一新申請處理,請填寫並提交RSF1表格。) Change of address. (A new application is required. Please submit a completed RSF1 form.)

 只供輻射管理局填寫FOR OFFICIAL USE ONLY
 收件日期Date received

 費用Fee
 A
 B
 C
 D
 E





監督 Supervision	
督導人保持不變(請填寫D部) There will be no change of supervising person(s). (Please go to Section D)	
▼ 更換督導人,詳情如下 Change(s) in the supervising person(s) are detailed below.	
- 離任的督導人 Supervising person(s) replaced :	
姓名Name 填寫資料 Information	填寫資料 Information
中文in Chinese	英文in English
- 接任的督導人Supervising person(s) to be appointed :	
姓名Name <u>李 Lee</u>	有為 Yau Wai
姓Surname	名Given name
輻射安全方面的學歷 Qualifications in radiation safety ABC中心輻射防護課程 Radiation Protection Training Course, ABC Centre	
Qualifications in radiation safety	
姓名Name	
姓Surname	名Given name
輻射安全方面的學歷 Qualifications in radiation safety	
提交紀錄Submission of records	
現根據發牌條件附上下列適用於目前牌照有效期的文件:	
The following document(s) covering the current licence period is/are attached as required under the Conditions of Licence :	
第7條 - 表面污染測試報告 Condition 7 - test report(s) on surface contamination.	
第7條 - 輻射監測儀器可靠性測試報告 Condition 7 - test report(s) on reliability of radiation monitoring equipment.	
第7條 - 密封放射源洩漏測試報告	
第7條 - 密封放列源·发飙炽码报告 Condition 7 - test report(s) on leakage of sealed radioactive source(s).	
▼ 第9條 - 購入、轉送或出售放射性物質紀錄 Condition 9 - records on purchase, transfer or sale of radioactive substance(s).	
▼ 第10條 - 放射性廢物棄置紀錄 Condition 10 - records on disposal of radioactive waste.	
聲明Declaration	
現聲明盡本人所知,本申請表所載資料均真確無誤。 I declare that to the best of my knowledge the information in this application is true and accurate.	
申請人簽名Signature	授權Authorization
	公司印鑑 (如適用) Company chop (if applicable)
填寫資料 Information	填寫資料 Information



日期Date



姓名 (請用正楷書寫) Name (in block letters)

C.

D.

E.

### 輻射條例(第303章)

# **RADIATION ORDINANCE (CAP 303)**

申請續領放射性物質牌照

# <u>Application for Renewal of Radioactive Substances Licence</u>

申請須知

#### **Notes for Applicants**

### 1. 申請 Application

申請人可以利用 RSF2 表格申請續牌,以便獲准在牌照的認可處所經營、處理、製造、生產、管有或使用放射性 物質。

You may use form RSF2 to apply for renewal of a licence that permits you to deal in or with, manufacture, produce, possess, or use radioactive substances in the approved premises of the licence.

根據香港法例第 303 章《輻射條例》規定,「放射性物質」指由任何天然或人工的放射性化學元素組成的任何物質,或包含該等元素的任何物質,而其放射性比度,以每克物質計算,超逾 75 貝克勒耳的源放射性化學元素。

"Radioactive substance" under the Radiation Ordinance, Cap 303, Laws of Hong Kong, means any substance which consists of or contains any radioactive chemical element whether natural or artificial and whose specific activity exceeds 75 becquerels of parent radioactive chemical element per gram of substance.

#### 2. 遞交申請書 Submission of application

填妥的申請表格須送回:

This application should be submitted to:

香港西灣河太康街 28 號西灣河健康中心 3 字樓 電話: 2886 1551

輻射管理局牌照事務處 傳真: 2834 1224

電郵:rs@erls.gov.hk

網域:https://www.erls.gov.hk

Radiation Board Licensing Office Tel.: 2886 1551 3/F., Sai Wan Ho Health Centre Fax: 2834 1224

28 Tai Hong Street, Sai Wan Ho, Hong Kong E-mail: rs@erls.gov.hk

Domain: https://www.erls.gov.hk

申請費用為**\$3,190**。當輻射管理局收到有關申請後,會向申請人發出一般繳款單,申請人請依照一般繳款單內所列的繳款辦法繳付所需費用。

假如申請最終被否決,已繳交的款項將盡快全數退還。

The application fee is \$3,190. After receiving the application, the Radiation Board will issue a General Demand Note to the applicant. The applicant could make payment according to the payment instructions stated in the General Demand Note. Should the application be unsuccessful, the paid amount will be refunded to the applicant as soon as possible.

## 3. 按情況需要連同申請書一併遞交的文件 Documents to be submitted with the application (where applicable)

(i) A 部 商業登記證副本及獲授權人士的身分證 / 證明文件副本(如授權人士有所更改)

Section A Copy of the Business Registration,

Copy of Identity Card / Document of the authorized person (if there is change of the

authorized person).

(ii) C部 就每位接任督導人,申報有關輻射安全方面的學歷證書副本。

Section C For each of the newly appointed supervising person(s):

- Copy of certificate(s) of the stated qualification(s) in radiation safety.

(iii) D部 提交適用的下列相關文件:

- 表面污染測試報告副本,

- 輻射監測儀器可靠性測試報告副本,

- 密封放射源洩漏測試報告副本,

- 購入、轉送或出售放射性物質紀錄,

- 放射性廢物棄置紀錄。

Section D Submit the following document(s) as appropriate:

- Copy of test report(s) on surface contamination,

- Copy of test report(s) on reliability of radiation monitoring equipment,

- Copy of test report(s) on leakage of sealed radioactive source(s),

- Record(s) on purchase, transfer or sale of radioactive substance(s),

- Record(s) on disposal of radioactive waste.

#### 注意 Remarks:

表格中所列的所有有關牌照必須於呈交本申請書時仍為有效。有關牌照持有人請於牌照屆滿前八個星期把填妥之申請書及所需文件交到輻射管理局。否則,本局有可能在牌照屆滿前未能完成處理有關牌照的續牌申請。逾期管有放射性物質乃違反輻射條例第 7(1)條的罪行,一經定罪,可處第5級罰款及監禁 2 年。

Any current licence mentioned in this application must remain valid on the date of submission of this application. The Licensee shall submit the duly completed application form together with the required documents to the Radiation Board 8 weeks before expiry of the licence. Otherwise, the Board may not be able to complete processing of the licence renewal application before its expiry. Possessing radioactive substance without a valid licence is an offence to section 7(1) of the Radiation Ordinance, and shall be liable to a fine at level 5 and to imprisonment for 2 years.



